




**Aix en Provence**  
VILLE THERMALE ET CLIMATIQUE

Accusé de réception en préfecture
A013-211300017-20131217-37804-DE-1-1_0
Date de signature : 19/12/13
Date de réception : jeudi 19 décembre 2013
 <p><b>POUR CERTIFICATION DU CARACTÈRE EXÉCUTOIRE:</b> - ACTE SIGNÉ ✓ - COMPTE RENDU AFFICHÉ ✓ - ACTE TRANSMIS POUR L'EXERCICE DU CONTRÔLE DE LÉGALITÉ ✓</p>

## EXTRAIT DU REGISTRE DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL DE LA VILLE D'AIX-EN- PROVENCE N°2013.752

Séance publique du

17 décembre 2013

Présidence de Madame Maryse JOISSAINS MASINI,  
Maire d'Aix-en-Provence  
Président de la Communauté du Pays d'Aix

### **OBJET : DÉNOMINATION DE VOIES SECTEUR DE LA DURANNE**

Le 17/12/13 à 18h00, le Conseil Municipal de la Commune d'Aix-en-Provence s'est réuni en session Ordinaire dans la salle de ses délibérations, à l'Hôtel-de-Ville, sur la convocation qui lui a été adressée par Mme Maryse JOISSAINS-MASINI, Maire le 11/12/2013, conformément aux articles L 2121-10 et L 2121-12 du Code Général des Collectivités Territoriales.

#### **Etaient Présents :**

M. Jacques AGOPIAN, M. Lucien AMBROGIANI, Madame Odile BARBAT-BLANC, Mme Dahbia BENNOUR, Mme Charlotte BENON, Mme Christine BERNARD, Mme Odile BONTHOUX, M. Héliot BRAMI, M. Gérard BRAMOULLÉ, Mme Danièle BRUNET, M. Maurice CHAZEAU, M. Eric CHEVALIER, M. Jean CHORRO, Mme Chantal DAVENNE, M. François-Xavier DE PERETTI, M. Yannick DECARA, M. Gerard DELOCHE, Mme Brigitte DEVESA, Mme Sylvaine DI CARO, M. Laurent DILLINGER, Mme Michelle EINAUDI, Mme Martine FENESTRAZ, M. Alexandre GALLESE, M. Jacques GARCON, M. Gérard GERACI, M. Jean-Christophe GROSSI, M. Hervé GUERRERA, M. François HAMY, Mme Maryse JOISSAINS MASINI, Mme Michèle JONES, Mme Patricia LARNAUDIE, M. Henri MATAS, Mme Reine MERGER, Mme Amaria MOHAMMEDI, Mme Arlette OLLIVIER, M. Stéphane PAOLI, M. Christian PEREZ, M. Jean-Marc PERRIN, Mme Liliane PIERRON, Mme Catherine RIVET-JOLIN, Mme Danielle SANTAMARIA, Mme Marie-Pierre SICARD - DESNUELLE, Mme Catherine SILVESTRE, M. Jules SUSINI, M. Francis TAULAN, Mme Françoise TERME, M. Victor TONIN, Mme Marie José VALETA

#### **Excusés avec pouvoir donné conformément aux dispositions de l'article L 2121-20 du Code Général des Collectivités Territoriales:**

Mme Sophie JOISSAINS à M. Gérard BRAMOULLÉ

#### **Excusés sans pouvoir :**

Mme Agnès AMIACH ELBEZ, M. Robert FOUQUET, M. André GUINDE, M. Christian LOUIT, M. Alexandre MEDVEDOWSKY, Mme Fleur SKRIVAN

Secrétaire : Yannick DECARA

M. Stéphane PAOLI donne lecture du rapport ci-joint.

**Aix en Provence**

VILLE THERMALE ET CLIMATIQUE

Direction Générale des Services Techniques  
D.A.S.T. Infrastructures  
Direction Gestion de Voirie  
MD- 97.46

RAPPORT POUR  
**LE CONSEIL MUNICIPAL**  
DU 17/12/13

-----

**RAPPORTEUR** : M. Stéphane PAOLI  
**CO-RAPPORTEUR(S)** : M. Jean-Marc PERRIN

**Nomenclature** : 8.3 Voirie

**Politique Publique** : 04-AMENAGEMENT ET GESTION DE L'ESPACE URBAIN

**OBJET** : DÉNOMINATION DE VOIES SECTEUR DE LA DURANNE - Décision du Conseil

Mes Chers Collègues,

Sur le secteur de la DURANNE, la SEMEPA a réalisé ou va réaliser diverses voies (Plan joint). Afin de pouvoir attribuer un numéro de voirie aux immeubles en cours de construction ou à venir, il convient de dénommer ces voies nouvelles.

Il vous est proposé les dénominations suivantes :

« **Rue Jean-Pierre SAEZ** »

Jean-Pierre SAEZ, maire de Venelles depuis 2001 est décédé des suites d'une longue maladie le 14 juillet 2012, à l'âge de 63 ans.

Précurseur en matière de développement durable, Jean-Pierre SAEZ était, au sein de la Communauté du Pays d'Aix, vice-président en charge de la coordination des politiques publiques environnementales et des actions globales en faveur de l'environnement, du développement durable et de la Charte de l'environnement. Il a mené cette mission avec excellence, conviction et dévouement. En Pays d'Aix, il était notamment à l'initiative de l'écomusée de Gardanne.

Il fut également ingénieur principal du ministère de l'intérieur et avait reçu le titre d'Officier national de l'ordre du mérite. En 1992, il a été élu homme de l'année de l'environnement lors du sommet de la Terre à Rio.

\*\*\*\*\*

« **Rue Pierre AMBROGIANI** » : Artiste peintre.

Il naît dans une famille modeste d' Ajaccio, le 16/01/1907 venue s'installer dans un quartier populaire de Marseille. Personnalité incontournable, Pierre AMBROGIANI est aussi un ami de Marcel Pagnol et de Jean Giono. Son atelier de peinture est situé au Vieux Port, quai Rive Neuve dès 1943. Il parcourt la campagne avec sa voiture qui lui sert d'atelier, peignant sur le motif. Réputé pour sa palette aux couleurs vives, il peint des paysages du midi, des natures mortes de poisson. Il grave également de nombreuses planches pour illustrer des ouvrages. Son style change dès qu'il commence à peindre des paysages autour d'Aix-en-Provence où la terre est chargée de plus d'ocres et de rouges.

En 1962; il décore de fresques et de vitraux l'église de l'Immaculée Conception de Marseille. On lui doit un timbre-poste, Saint-Paul de Vence, en 1961. Il est inhumé au cimetière Saint-Pierre de Marseille le 23/09/1985.

\*\*\*\*\*

« **Rue de FRESSE de MONVAL** »

Cette famille appartient à la noblesse de Provence. Originaire de Valensole, sous l'égide de l'aïeul Balthazar, elle vint se fixer à Aix-en-Provence au XVIIe siècle où la plupart des descendants résidèrent jusqu'au milieu du XXe siècle. Certains membres occupèrent des postes importants dans la vie de notre cité, comme conseiller maître à la cour des comptes de Provence (Balthazar) ou vice-président aux enquêtes du Parlement de Provence (Joseph Simon).

Jusqu'au XXe siècle, cette famille était propriétaire terrien de la (grande) Duranne. La plupart des membres sont enterrés au cimetière Saint Pierre d'Aix

\*\*\*\*\*

« **Rue Neil ARMSTRONG** »

Né à Wapakoneta, Ohio, le 5 août 1930, astronaute et pilote d'essai américain, il est le premier homme à avoir marché sur la Lune. Il s'intéresse à l'aviation dès son plus jeune âge, d'abord en pratiquant le modélisme, puis en passant son brevet de pilote pendant l'été 1946. En juillet 1969, il commanda la mission Apollo 11, qui comprenait également Edwin "Buzz" Aldrin (pilote du module lunaire) et Michael Collins (pilote du module de commande). La mission Apollo 11 quitta le Kennedy Space Center en Floride le 16 juillet 1969 pour se poser sur la lune le 20 Juillet. Neil ARMSTRONG descendit du LEM six heures plus tard et fut le premier terrien à poser le pied sur la lune le 21 Juillet 1969. A ce moment, il déclara «C'est un petit pas pour un homme, mais un bond de géant pour l'humanité. »

Il est décédé à l'âge de 82 ans le 25 août 2012.

\*\*\*\*\*

« **Rue Gabriel LIPPMANN** » : (Physicien, Prix Nobel Français)

Né à Luxembourg, le 16 août 1845, nommé professeur de physique à la Sorbonne en 1883, élu à l'Académie des sciences en 1886, Gabriel LIPPMANN est l'auteur de nombreux travaux scientifiques orientés vers l'étude des phénomènes électriques (électro capillarité, pyro-électricité, etc.), l'optique et l'élaboration de dispositifs de mesure (galvanomètre, dynamomètre, sismographe). Sa renommée internationale viendra avec l'invention d'un procédé « direct » de photographie en couleurs, qu'il présente en février 1891 et qui lui vaudra le prix Nobel de physique en 1908. Il décède le 13 juillet 1921.

\*\*\*\*\*

« **Rue des Prix NOBEL** »

Cette dénomination a été retenue pour rendre hommage d'une manière générale à tous les prix Nobel, quelle que soit la catégorie, dont les noms n'ont pu être associés individuellement à un nom de voie ou de place.

\*\*\*\*\*

Compte tenu de ce qui précède, je vous demande, Mes Chers Collègues, de bien vouloir :

- **ADOPTER** les dénominations qui vous sont proposées « Rue Jean-Pierre SAEZ » - « Rue Pierre AMBROGIANI » - « Rue de FRESSE de MONVAL » - « Rue Neil ARMSTRONG » - « Rue Gabriel LIPPMANN » - « Rue des Prix NOBEL »

## 2013.752 - DÉNOMINATION DE VOIES SECTEUR DE LA DURANNE

<b>Présents et représentés</b>	<b>: 49</b>
<b>Présents</b>	<b>: 48</b>
<b>Abstentions</b>	<b>: 0</b>
<b>Non participation</b>	<b>: 0</b>
<b>Suffrages Exprimés</b>	<b>: 49</b>
<b>Pour</b>	<b>: 49</b>
<b>Contre</b>	<b>: 0</b>

### Ont voté contre

NEANT

### Se sont abstenus

NEANT

### N'ont pas pris part au vote

NEANT

**Le Conseil Municipal a Adopté à l'unanimité  
le rapport qui précède.**

**Ont signé Maryse JOISSAINS MASINI, Maire**

**Président de séance et les membres du conseil présents :**

**Le Conseiller Municipal délégué,  
Arlette OLLIVIER**

**Compte-rendu de la délibération affiché le : 19/12/2013  
(articles L 2121-25 et R 2121-11 du C.G.C.T.)**

# Dénomination des nouvelles voies du secteur Petit Arbois de la Duranne



# Dénomination des nouvelles voies du secteur Petit Arbois de la Duranne

